

SCENE 38 • NUMBER 7

Hvor har du ondt?

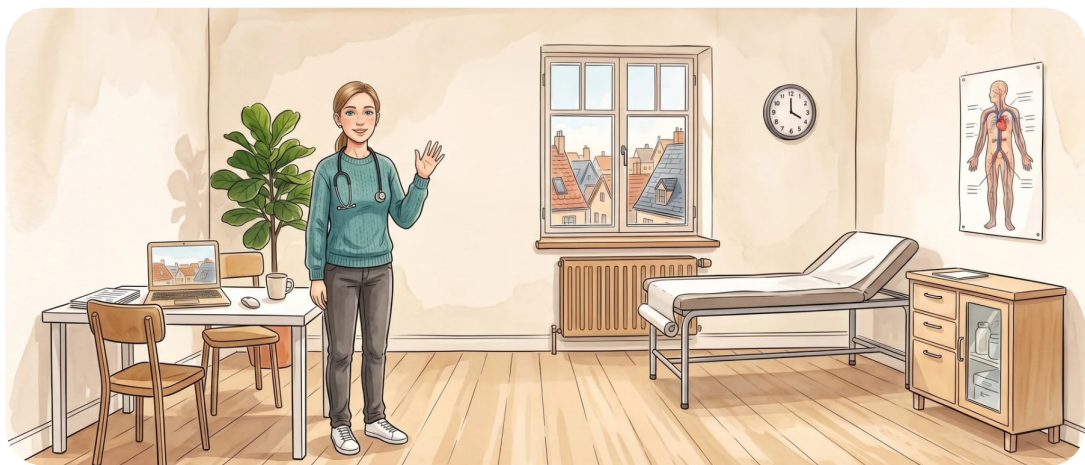
Four o'clock. The doctor is Freja's mother, from the birthday party. Where does it hurt? You don't know the word, so you point. "How do you say this?"

162 Words · 5 Exercises · Duration: 15 min.

A bad day

Danish

Read & listen online



LEARNING GOAL

I can say what hurts, understand a doctor's instructions and ask how to say a word.

Lene = ■ Lena (Lukas) = O

You don't know the word, so you point at your throat.

- Hej. Kom ind og sæt dig.
- Hvor har du ondt?

○ Her. Hvad hedder det på dansk?

■ Halsen. Har du ondt i halsen?

○ Ja. Også i hovedet.

■ Siden hvornår?

○ Siden lørdag. Fredag øvede vi udenfor i regnen.

■ Åbn munden. Sig ah.

○ Aaah.

■ Træk vejret dybt. En gang til.

■ Har du også ondt i ryggen? Og i ørerne?

○ Ikke i ryggen. Men lidt i det ene øre.

She sighs.

She takes your temperature.

■ Syvogtredive komma fem. Lidt feber.

○ Er det alvorligt?

■ Ikke lige nu. Hvor meget sover du?

○ For lidt. Jeg hører altid en trompet om natten.

■ Den trompet kender jeg.

- Du skal hvile dig. Spis også noget.
- Freja siger det samme om Findus: Han er ikke slem, bare sulten.
- Ja. Min datter ved meget.
- Hvil dig og drik nok. Te er også godt.
- Spis også noget. På apoteket kan du få hjælp mod ondt i halsen.
- Tak, Lene. Må jeg tage til festen på lørdag?
- Kun hvis du ikke har feber og har kræfter nok. Hvil dig indtil da.

Vocabulary

DOING THINGS

trække vejret breathe

THE BODY

øre ear
Neuter gender: et øre.

ryg back
Common gender: en ryg.

åbn munden open your mouth

feber fever

FOOD

frugt fruit

grøntsager vegetables

WHAT THINGS AND PEOPLE ARE LIKE

dyb deep

LISTENING & UNDERSTANDING**L1) WHO SAYS IT**

Read the dialogue again. Who says these words? Tick the right person.

1 Hej. Kom ind og sæt dig.

☐ A Lene

☐ B Lena

2 Syvogtredive komma fem. Lidt feber.

☐ A Lena

☐ B Lene

L2) WHAT DOES IT MEAN

Tick the right English meaning.

1 Halsen. Har du ondt i halsen?

- ☐ A Have something to eat too. The pharmacy can help with the sore throat.
- ☐ B The throat. Does your throat hurt?
- ☐ C Only without a fever and with enough energy. Rest until then.

2 For lidt. Jeg hører altid en trompet om natten.

- ☐ A Too little. I always hear a trumpet at night.
- ☐ B Where does it hurt?
- ☐ C Have something to eat too. The pharmacy can help with the sore throat.

L3) HOW DO YOU SAY IT

Tick the right Danish sentence.

1 Since Saturday. On Friday we rehearsed outside, in the rain.

- ☐ A Siden lørdag. Fredag øvede vi udenfor i regnen.
- ☐ B Tak, Lene. Må jeg tage til festen på lørdag?
- ☐ C Er det alvorligt?

2 Yes. My daughter knows her stuff.

- ☐ A Ikke i ryggen. Men lidt i det ene øre.
- ☐ B Siden hvornår?
- ☐ C Ja. Min datter ved meget.

L4) PUT THE WORDS IN ORDER

Write the words in the right order on the line.

- 1** Træk gang vejret dybt. En til.

- 2** Hvor du ondt? har

L5) WHAT HAPPENS FIRST

Number the lines in the order they come in the scene.

- ☐ Ikke i ryggen. Men lidt i det ene øre.
- ☐ For lidt. Jeg hører altid en trompet om natten.
- ☐ Hvor har du ondt?
- ☐ Siden lørdag. Fredag øvede vi udenfor i regnen.
- ☐ Hvil dig og drik nok. Te er også godt.

SCENE 38 • WORDS

Hvor har du ondt?

Where does it hurt?

4 Exercises • Duration: 10 min.

A bad day

Danish

Read & listen online



dyb
deep



trække vejret
breathe



øre
ear



ryg
back



åbn munden
open your
mouth



feber
fever



frugt
fruit



grøntsager
vegetables

Words

dyb

deep

Træk vejret dybt. En gang til.

trække vejret

breathe

øre

ear

Ikke i ryggen. Men lidt i det ene øre.

ryg

back

Ikke i ryggen. Men lidt i det ene øre.

åbn munden

open your mouth

feber

fever

Ikke godt. Jeg har ondt i hovedet og halsen. Måske også feber.

frugt

fruit

grøntsager

vegetables

VOCABULARY & COMMUNICATION

W1) WHAT DOES IT MEAN?

What does it mean?

1 øre

- ☐ A nineteen
- ☐ B ear
- ☐ C nothing

2 grøntsager

- ☐ A vegetables
- ☐ B bread
- ☐ C understand

3 åbn munden

- ☐ A granddaughter
- ☐ B Saturday
- ☐ C open your mouth

4 ryg

- ☐ A back
- ☐ B February
- ☐ C fish

5 trække vejret

- ☐ A hour (sixty minutes)
- ☐ B nineteen
- ☐ C breathe

6 feber

- ☐ A fever
- ☐ B dance
- ☐ C everybody / everyone

W2) COMPLETE THE CONVERSATION

Fill the gaps with the words from the box.

Hvor Her Halsen Hej

_____. Kom ind og sæt dig.

Meaning: Hello. Come in and sit down.

Hvor Her Halsen Hej

_____ har du ondt?

Meaning: Where does it hurt?

Hej Hvor Her Halsen

_____. Hvad hedder det på dansk?

Meaning: Here. What is it called in Danish?

Halsen Hvor Her Hej

_____. Har du ondt i halsen?

Meaning: The throat. Does your throat hurt?

Her Hej Ja Hvor

_____. Også i hovedet.

Meaning: Yes. My head hurts too.

W3) MUM, MY TUMMY HURTS!

Fill the speech bubbles.



Ikke Mor Hm Jeg

Freja: _____, jeg har ondt i maven!

Lene: _____. Ingen feber.

Freja: _____ spiser kun kage og pandekager og kage.

Lene: _____ mere kage! Spis frugt.

Meaning: 1. Mum, my tummy hurts!

2. Hmm. No temperature.

3. I only eat cake... and pancakes... and cake.

4. No more cake! Eat some fruit.

W4) COMPLETE THE CONVERSATION

Fill the gaps with the words from the box.

Halsen Her Hvor Hej

_____. Kom ind og sæt dig.

Meaning: Hello. Come in and sit down.

Halsen Her Hej Hvor

_____ har du ondt?

Meaning: Where does it hurt?

Her Hvor Hej Halsen

_____. Hvad hedder det på dansk?

Meaning: Here. What is it called in Danish?

Her Hej Hvor Halsen

_____. Har du ondt i halsen?

Meaning: The throat. Does your throat hurt?

Ja Hej Hvor Her

_____. Også i hovedet.

Meaning: Yes. My head hurts too.

SCENE 38 • GRAMMAR

Hvil dig / drik nok

Advice and reflexive commands

6 Exercises · Duration: 20 min.

A bad day

Danish

Read & listen online ↗



A conditional gives a condition for an action, here a simple clause beginning with **hvis**.

Advice and reflexive commands

Useful health advice uses commands: **hvil dig, drik, spis, åbn munden**.

In **hvil dig**, the person addressed uses object pronoun **dig**.

For several people, say **hvil jer**. **Nok** means enough and is unchanged.

A condition with **hvis** is useful as a simple chunk here; fuller conditional clauses are reviewed later.

Hvil dig.

Rest.

Drik nok vand.

Drink enough water.

Spis også noget.

Eat something too.

Åbn munden.

Open your mouth.

Træk vejret dybt.

Breathe deeply.

I skal hvile jer.

You all need to rest.

GRAMMAR

G1) NOTICE THE PATTERN

Underline the form practised in this unit.

1 Hvil dig.

Meaning: Rest.

2 Drik nok vand.

Meaning: Drink enough water.

3 Spis også noget.

Meaning: Eat something too.

4

Meaning: Open your mouth.

G2) CHOOSE THE DANISH FORM

Choose the right word for the gap.

1 _____ dig.

- ☐ A Hviler
- ☐ B Hvile
- ☐ C Hvil

Meaning: Rest.

2 _____ nok vand.

- ☐ A Drikke
- ☐ B Drikker
- ☐ C Drik

Meaning: Drink enough water.

3 _____ også noget.

- ☐ A Spiser
- ☐ B Spis
- ☐ C Spise

Meaning: Eat something too.

4 Åbn _____.

- ☐ A mund
- ☐ B munden
- ☐ C munde

Meaning: Open your mouth.

5 Træk vejret _____.

- ☐ A dybt
- ☐ B dyb
- ☐ C dybe

Meaning: Breathe deeply.

6 I skal hvile _____.

- ☐ A jeres
- ☐ B jer
- ☐ C I

Meaning: You all need to rest.

G3) COMPLETE A MESSAGE

Fill the gaps with the words from the box.

Hviler Hvil

_____ dig.

Meaning: Rest.

Drikker Drik

_____ nok vand.

Meaning: Drink enough water.

Spiser Spis

_____ også noget.

Meaning: Eat something too.

mund munden

Åbn _____.

Meaning: Open your mouth.

dyb dybt

Træk vejret _____.

Meaning: Breathe deeply.

I jer

I skal hvile _____.

Meaning: You all need to rest.

G4) BUILD A SENTENCE

Put the words in order.

1

vand.

nok

Drik

Meaning: Drink enough water.

2

Spis

noget.

også

Meaning: Eat something too.

3 vejret Træk dybt.

Meaning: Breathe deeply.

4 jer. I skal hvile

Meaning: You all need to rest.

G5) WHAT WOULD YOU SAY?

Choose the right words for the situation.

1 **Rest. You say:**

- ☐ A Hvil dig.
- ☐ B Hviler dig.

2 **Drink enough water. You say:**

- ☐ A Drikker nok vand.
- ☐ B Drik nok vand.

3 Eat something too. You say:

- ☐ A Spiser også noget.
- ☐ B Spis også noget.

4 Open your mouth. You say:

- ☐ A Åbn mund.
- ☐ B Åbn munden.

G6) CONNECT MESSAGES AND MEANINGS

Match the pairs.

- | | |
|---|---|
| ☐ 1 Træk vejret dybt. | ☐ A Drink enough water. |
| ☐ 2 Spis også noget. | ☐ B Open your mouth. |
| ☐ 3 Åbn munden. | ☐ C Breathe deeply. |
| ☐ 4 Drik nok vand. | ☐ D You all need to rest. |
| ☐ 5 Hvil dig. | ☐ E Eat something too. |
| ☐ 6 I skal hvile jer. | ☐ F Rest. |